FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD



1. Identificación

Identificador del producto NOVOCOAT™ EP3800 CERAMIC CARBIDE FC PART A, NOVOCOAT™ EP3800 CERAMIC

CARBIDE SC PART A

Otros medios de identificación

Ninguno.

Uso recomendado Highly abrasive service Restricciones recomendadas Ninguno conocido.

Información sobre el fabricante/importador/proveedor/distribuidor

Nombre de la compañía

ErgonArmor, a division of Ergon Asphalt & Emulsions, Inc.

Dirección

2829 Lakeland Drive Jackson, MS 39232

USA

After hours telephone

1-800-222-7122

number

E-Mail

Normal work hours

1-877-982-7667

telephone number Página web

www.ergonarmor.com

Teléfono de urgencias

sds@ergon.com

24-hour telephone

CHEMTREC: Norteamérica 1-800-424-9300 Internacional 1-800-527-3887

number

8:00 a.m. to 5:00 p.m.

Información sobre el horario operativo

2. Identificación de los peligros

Peligros físicos No clasificado.

Peligros para la salud Corrosión/irritación cutánea Categoría 2

> Lesiones oculares graves/irritación ocular Categoría 2 Sensibilización, cutánea Categoría 1

Peligro para el medio

ambiente

No clasificado.

Peligros definidos por la

OSHA

No clasificado.

Elementos de la etiqueta



Palabra de advertencia

Declaración de peligro

Provoca irritación ocular grave. Provoca irritación cutánea. Puede provocar una reacción alérgica

en la piel.

Consejos de prudencia

Prevención Las prendas de trabajo contaminadas no deben salir del lugar de trabajo. Llevar protección

ocular/facial. Llevar quantes de protección. Lavarse concienzudamente tras la manipulación. Evitar

respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol.

En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. Quitar las prendas contaminadas Respuesta

y lavarlas antes de volver a usarlas. Se necesita un tratamiento específico (ver esta etiqueta). EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con agua y jabón abundantes. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado. Si

persiste la irritación ocular: Consultar a un médico.

Almacenamiento

Almacenar de conformidad con la normativa local, regional o nacional.

Eliminación

Eliminar el contenido/el recipiente de conformidad con la normativa local, regional, nacional o

internacional.

Peligro(s) no clasificados en otra parte [Hazard(s) not otherwise classified (HNOC)]

Ninguno conocido.

Información complementaria Ninguno.

3. Composición/información sobre los componentes

Mezclas

Denominación química No	ombre común y sinónimos	Número CAS	<u>%</u>
Bisphenol		28064-14-4	5 - 20
F-(epichlorohydrin);RESINA DE			
EPOXI			
Propano		25085-99-8	5 - 20
,2,2-bis[p-(2,3-epoxypropoxy)pheny			
l]-,Polímeros			
Otros componentes por debajo de los lí	mites a informar		74.5

^{*}Significa que una identidad química y/o porcentaje de composición específicos han sido reservados como secreto comercial.

4. Primeros auxilios

Inhalación Transportar a la víctima al exterior y mantenerla en reposo en una posición confortable para

> respirar. Oxígeno o respiración artificial si es preciso. No utilice el método boca a boca si la víctima ha inhalado la sustancia. Use respiración artificial con ayuda de una máscara de bolsillo equipada con válvula de una vía, o con algún otro instrumento médico de respiración que sea adecuado.

Llamar inmediatamente al médico o al centro toxicológico.

Contacto con la piel Quítese inmediatamente la ropa contaminada y lávese la piel con agua y jabón. Llamar

inmediatamente al médico o al centro toxicológico. Las quemaduras químicas deben ser tratadas por un médico. En caso de contacto con la piel en pequeña cantidad, evite diseminar el material sobre la piel no afectada. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas. Lave la ropa

por separado antes de volver a usarla.

Enjuáguese los ojos inmediatamente con abundante cantidad de agua por lo menos durante 15 Contacto con los ojos

minutos. Si la víctima lleva lentes de contacto, NO demorar la irrigación ni tratar de quitar la lente.

Continúe enjuagando. Llamar inmediatamente al médico o al centro toxicológico.

Llamar inmediatamente al médico o al centro toxicológico. En caso de ingestión, enjuáguese la Ingestión

boca con agua (solamente si la persona está consciente). Nunca suministre nada por la boca a una víctima inconsciente o que tiene convulsiones. NO provocar el vómito. En caso de vómito, colocar la cabeza a un nivel más bajo que el estómago para evitar que el vómito entre en los pulmones. No utilice el método boca a boca si la víctima ha ingerido la sustancia. Use respiración artificial con ayuda de una máscara de bolsillo equipada con válvula de una vía, o con algún otro instrumento

médico de respiración que sea adecuado.

Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Los síntomas pueden incluir escozor, lagrimeo, enrojecimiento, hinchazón y visión borrosa. Puede causar enrojecimiento y dolor. Puede provocar una reacción alérgica en la piel. Irritación de los

ojos. Irritación de la piel.

Indicación de toda atención médica v de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Provea las medidas de apoyo generales y de tratamiento sintomático. Mantenga a la víctima bajo observación. Los síntomas pueden retrasarse.

Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas. Asegúrese de que el personal médico sepa de los materiales involucrados y tomen precauciones para protegerse. Mostrar esta ficha de

seguridad al doctor que esté de servicio.

5. Medidas de lucha contra incendios

Medios de extinción apropiados

Información general

Neblina de agua. Espuma. Polvo químico seco. Dióxido de carbono (CO2).

Medios de extinción no

No utilice chorro de agua, pues extendería el fuego.

apropiados

En caso de incendio se pueden formar gases nocivos.

Peligros específicos que presenta el producto químico

y medidas de precaución para el personal de lucha contra incendios

Equipo de protección especial Use aparato respiratorio autónomo y traje de protección completo en caso de incendio.

Equipo/Instrucciones para la extinción de incendios

Mueva los recipientes del área del incendio si puede hacerlo sin riesgo.

Métodos específicos

Utilice procedimientos contra incendios estándar y considere los peligros de otros materiales involucrados.

6. Medidas en caso de vertido accidental

Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Métodos y material de contención y de limpieza Mantenga el personal no necesario lejos. Use equipo y ropa de protección apropiados durante la limpieza. Use un respirador aprobado por NIOSH/MSHA, si hay riesgo de exposición a niveles de polvos / humos que excedan los límites de exposición. No toque el material derramado ni camine sobre él. Consultar las medidas de protección personal en la sección 8 de la FDS.

Evite la generación de polvo durante la limpieza. Recoger el polvo usando un aspirador equipado con filtro HEPA. Este material está clasificado como un contaminante del agua bajo la Ley de Agua Limpia y se debe evitar que contamine el suelo y que entre en la red de alcantarillado y de drenaje que conducen a vías acuáticas. Detenga el flujo del material, si esto no representa un riesgo.

Derrames grandes: Empape con agua y contenga en dique para su eliminación posterior. Cubrir con una lámina de plástico para evitar la dispersión. Absorber en vermiculita, arena o tierra seca y colocar en recipientes. Palee el material en el recipiente de residuos. Después de recuperar el producto, enjuaque el área con agua.

Derrames pequeños: Recoger o aspirar el derrame y ponerlo en un contenedor adecuado para la eliminación. Limpiar con material absorbente (por ejemplo tela, vellón). Limpie cuidadosamente la superficie para eliminar los restos de contaminación.

Nunca devuelva el producto derramado al envase original para reutilizarlo. Consultar la información relativa a eliminación de los residuos en la sección 13 de la FDS.

Precauciones relativas al medio ambiente

No verter los residuos al desagüe, al suelo o las corrientes de agua.

7. Manipulación y almacenamiento

Precauciones para una manipulación segura

Minimice la generación y acumulación de polvo. Debe disponer de extracción adecuada en aquellos lugares en los que se forma polvo. Evítese el contacto con los ojos, la piel y la ropa. Evite la exposición prolongada. Respete las normas para una manipulación correcta de productos químicos.

Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Almacenar en un recipiente herméticamente cerrado. Almacenar alejado de materiales incompatibles (consultar la sección 10 de la FDS).

8. Control de la exposición/protección personal

Límites de exposición profesional

Los constituyentes siguientes son los únicos constituyentes del producto que tienen un PEL, TLV u otro límite de exposición recomendado. En este momento, los demás constituyentes no tienen límites de exposición conocidos.

Valores límite biológicos **Controles técnicos** apropiados

No existen ningunos límites biológicos de exposición para el ingrediente/los ingredientes.

Asegúre una ventilación adecuada, inclusive escape extracción local adecuada para que los límites de exposición profesional no se excedan. Proveer estación de lavados de ojos y ducha de emergencia.

Medidas de protección individual, tales como equipos de protección personal

Protección de los ojos/la cara

Use gafas de seguridad con protectores laterales (o goggles). Usar gafas de seguridad, gafas de protección contra productos químicos (si hay la posibilidad de salpicadura).

Protección de la piel

Otros

Protección de las manos

Use quantes adecuados resistentes a los productos químicos. Se recomiendan quantes resistentes a productos químicos. Si es probable el contacto con el antebrazo, llevar puesto quantes de estilo manopla.

Use ropa adecuada resistente a los productos químicos.

Protección respiratoria

Cuando los trabajadores estén expuestos a concentraciones por encima de los límites de

exposición, deberán usar mascarillas apropiadas certificadas.

Peligros térmicos Use ropa protectora térmica adecuada si resulta necesario.

Consideraciones generales de

higiene

Seguir siempre buenas medidas buenas de higiene personal, tales como lavarse después de la manipulación y antes de comer, beber, y/o fumar. Rutinariamente, lavar la ropa y el equipo de

protección para eliminar los contaminantes.

9. Propiedades físicas y químicas

Aspecto

Estado físico pasta.

Forma Cream highly-filled paste.

Color Crema

Olor No disponible. **Umbral olfativo** No disponible. No disponible. Punto de fusión/punto de No disponible.

congelación

Punto inicial de ebullición e intervalo de ebullición

No disponible.

Punto de inflamación No disponible. Tasa de evaporación No disponible. Inflamabilidad (sólido, gas) No disponible.

Límites superior/inferior de inflamabilidad o de explosividad

Límite de inflamabilidad -

inferior (%)

No disponible.

Límite de inflamabilidad -

superior (%)

No disponible.

Límite de explosividad

inferior (%)

No disponible.

Límite de explosividad

superior (%)

No disponible.

Presión de vapor No disponible. Densidad de vapor No disponible. **Densidad relativa** No disponible.

Solubilidad(es)

Solubilidad (agua) No disponible. Coeficiente de reparto No disponible.

n-octanol/agua

No disponible.

Temperatura de auto-inflamación

No disponible.

Temperatura de

descomposición

Viscosidad

No disponible.

Información adicional

Densidad aparente 16.6 lb/gal Propiedades explosivas No es explosivo. **Propiedades** No es oxidante.

comburentes

Densidad relativa 1.99 @21°C/70°F

10. Estabilidad y reactividad

Reactividad El producto es estable y no reactivo bajo condiciones normales de uso, almacenamiento y

transporte.

Estabilidad química El material es estable bajo condiciones normales.

Posibilidad de reacciones

peligrosas

No aparece polimerización peligrosa.

Condiciones que deben

evitarse

Mantener alejado del calor, superficies calientes, chispas, llamas abiertas y otras fuentes de

ignición. Evitar temperaturas por encima del punto de flash. Contacto con materiales incompatibles.

Materiales incompatibles Ácidos. Agentes oxidantes fuertes. Cloro.

Productos de descomposición

peligrosos

No se conoce ningún producto peligroso de la descomposición.

11. Información toxicológica

Información sobre posibles vías de exposición

Inhalación El polvo puede irritar el sistema respiratorio. La inhalación prolongada puede resultar nociva

Provoca irritación cutánea. Contacto con la piel Contacto con los ojos Provoca irritación ocular.

Ingestión Se espera que representa un riesgo reducido de ingestión

Síntomas relacionados a las características físicas, químicas y toxicológicas

Irritación de los ojos. Irritación de la piel. Los síntomas pueden incluir escozor, lagrimeo,

enrojecimiento, hinchazón y visión borrosa. Puede causar enrojecimiento y dolor.

Información sobre los efectos toxicológicos

Toxicidad aguda Desconocido.

Corrosión/irritación cutánea Provoca irritación cutánea. **Lesiones oculares** Provoca irritación ocular. graves/irritación ocular

Sensibilización respiratoria o cutánea

Sensibilización No es un sensibilizante respiratorio. respiratoria

Sensibilización cutánea

No se espera que este producto cause sensibilización cutánea.

Mutagenicidad en células

germinales

No hay datos disponibles que indiquen que el producto o cualquier compuesto presente en una

cantidad superior al 0.1% sea mutagénico o genotóxico.

This product contains crystalline silica. Silica is a known carcinogen; however in this encapsulated Carcinogenicidad

form the normal routes of exposure are unavailable.

Monografías IARC. Evaluación general de carcinogenicidad

No listado.

Sustancias específicamente reguladas por la OSHA (29 CFR 1910.1001-1052)

No reglamentado.

US. National Toxicology Program (NTP) Report on Carcinogens

No listado.

Toxicidad para la reproducción

No se espera que este producto tenga efectos adversos para la reproducción o el feto.

Toxicidad específica en determinados órganos -

exposición única

No clasificado.

Toxicidad específica en determinados órganos exposición repetida

No clasificado.

Peligro por aspiración No constituye ningún peligro por aspiración.

Efectos crónicos La inhalación prolongada puede resultar nociva. Una exposición prolongada puede producir efectos

crónicos.

12. Información ecológica

Ecotoxicidad El producto contiene una sustancia que es tóxica para los organismos acuáticos. **Producto Especies** Resultados de la prueba

NOVOCOAT™ EP3800 CERAMIC CARBIDE FC PART A, NOVOCOAT™ EP3800 CERAMIC CARBIDE SC PART A

Acuático (a)

Crustáceos EC50 Dafnia 628.2208 mg/l, 48 horas estimado

Persistencia y degradabilidad No existen datos sobre la degradabilidad del producto.

Potencial de bioacumulación No hay datos disponibles. Movilidad en el suelo No hay datos disponibles.

Otros efectos adversos No se prevén otros efectos medioambientales adversos (p.e. agotamiento del ozono, potencial de

creación fotoquímica de ozono, disrupción endocrina, potencial de calentamiento global) por parte

de este componente.

13. Consideraciones relativas a la eliminación

Instrucciones para la

eliminación

Recoger y recuperar o botar en recipientes sellados en un vertedero oficial. Incinere el material en condiciones controladas en un incinerador aprobado. Eliminar el contenido/el recipiente de conformidad con la normativa local, regional, nacional o internacional. Cuando este producto, tal como fue suministrado, ha de eliminarse como residuos, no cumple con la definición de residuos RCRA de acuerdo con 40 CFR 261.

Normativas de eliminación

locales

Elimine de acuerdo con todas las reglamentaciones aplicables.

Código de residuo peligroso

El código de Desecho debe ser atribuído de acuerdo entre el usuario, el productor y la compañía de

eliminación de desechos.

Desechos de residuos / producto no utilizado

Eliminar, observando las normas locales en vigor. Los recipientes vacíos o los revestimientos pueden retener residuos de producto. Este material y su recipiente deben desecharse de manera

segura (ver: Instrucciones de eliminación).

Envases contaminados Los contenedores vacíos deben ser llevados a un sitio de manejo aprobado para desechos, para el

> reciclado o eliminación. Ya que los recipientes vacíos pueden contener restos de producto, obsérvense las advertencias indicadas en la etiqueta después de vaciarse el recipiente.

14. Información relativa al transporte

DOT

No se regula como artículo peligroso.

IATA

UN number UN3077

UN proper shipping name Transport hazard class(es)

Environmentally hazardous substance, solid, n.o.s. (Bisphenol F-(epichlorohydrin);epoxy resin)

9 Class **Subsidiary risk Packing group** III **Environmental hazards** No. ERG Code 9L

Special precautions for

user

Not Regulated if weight is less or equal to 5L (liquid) or 5kg (solid).

Passenger and cargo

Allowed with restrictions.

aircraft

Other information

Cargo aircraft only Allowed with restrictions.

IMDG

UN3077 **UN number**

UN proper shipping name ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (Bisphenol

F-(epichlorohydrin); epoxy resin), MARINE POLLUTANT

Transport hazard class(es)

Class 9 **Subsidiary risk Packing group** III**Environmental hazards**

Marine pollutant Yes **EmS** F-A, S-F

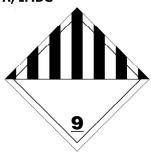
^{*} Las estimaciones para el producto pueden estar basadas en datos adicionales del componente que no se muestran.

Special precautions for user

Read safety instructions, SDS and emergency procedures before handling.

Transporte a granel con arregio al anexo II del Convenio Marpol 73/78 y del No aplicable.

Código IBC IATA; IMDG



Contaminante marino



Información general

Contaminante marino reglamentado por el IMDG.

15. Información reglamentaria

reglamentación Federal de EE.UU.

Todas los compuestos están en la Lista de Inventario de la EPA TSCA (Ley para el control de la:

sustancias tóxicas) de los EE.UU.

TSCA artículo 12(b) Notificación de exportaciones (40 CFR 707, subapart. D)

No reglamentado.

CERCLA Hazardous Substance List (40 CFR 302.4) (Lista de sustancias peligrosas):

No listado.

SARA 304 Emergency release notification

No reglamentado.

Sustancias específicamente reguladas por la OSHA (29 CFR 1910.1001-1052)

Ley de Enmiendas y Reautorizaciones Superiores (Superfund) de 1986 (SARA)

SARA 302 Sustancia extremadamente peligrosa

No listado.

SARA 311/312 Producto

químico peligroso

Categorías de peligro Corrosión o irritación cutánea

clasificadas Lesiones oculares graves o irritación ocular Sensibilización respiratoria o cutánea

SARA 313 (TRI, Notificación de emisiones de productos tóxicos)

Si

No reglamentado.

Otras normativas federales

Ley de aire limpio [Clean Air Act (CAA)], artículo 112, lista de Contaminantes del aire peligrosos [Hazardous Air Pollutants (HAP)]

No reglamentado.

Ley de aire limpio (CAA) Sección 112(r) Prevención de liberación accidental (40 CFR 68.130)

No reglamentado.

No reglamentado.

Act (SDWA)

Normativas estatales de EE.UU.

Proposición 65 de California



ATENCIÓN: ADVERTENCIA: Este producto contiene un componente químico que en el Estado de California se conoce como una causa de cáncer.

Inventarios internacionales

País(es) o región	Nombre de inventario	En existencia (sí/no)*
Australia	Inventario Australiano de Sustancias Químicas (en inglés, AICS)	Si
Canadá	Listado de Sustancias Domésticas (en inglés, DSL)	Si
Canadá	Lista de Sustancias No Domésticas (en inglés, NDSL)	no
China	Inventario de sustancias químicas nuevas en China (Inventory of Existing Chemical Substances in China)	Si
Europa	Inventario Europeo de Sustancias Químicas Comerciales Existentes (EINECS).	Si
Europa	Lista europea de sustancias químicas notificadas (ELINCS)	no
Japón	Inventario de sustancias químicas nuevas y existentes (Inventory of Existing and New Chemical Substances, ENCS)	Si
Corea	Lista de sustancias químicas existentes (Existing Chemicals List, ECL)	Si
Nueva Zelanda	Inventario de Nueva Zelanda	Si
Filipinas	Inventario Filipino de Químicos y Sustancias Químicas (en inglés, PICCS)	Si
Taiwán	Inventario de sustancias químicas de Taiwán (TCSI)	Si
Estados Unidos y Puerto Rico	Inventario de la Ley del Control de Sustancias Tóxicas (en inglés, TSCA)	Si

^{*}Una respuesta "Sí" indica que todos los componentes de este producto cumplen con los requisitos de los inventarios administrados por el/los país(es) gobernantes

16. Otra información, como fecha de preparación o última revisión

Fecha de publicación 12-Junio-2020 **Fecha de revisión** 21-Octubre-2021

Nº de versión 04

Clasificaciones NFPA Salud: 2

Inflamabilidad: 0 Inestabilidad: 0

Cláusula de exención de responsabilidad

La información facilitada en esta Ficha de Datos de Seguridad es correcta, a nuestro leal saber y entender, en la fecha de su publicación. Dicha información está concebida únicamente como guía para la seguridad en la manipulación, el uso, el procesamiento, el almacenamiento, el transporte, la eliminación y la liberación, no debiendo tomarse como garantía o especificación de calidades. La información se refiere únicamente al material específico mencionado y puede no ser válida para tal material usado en combinación con cualesquiera otros materiales o en cualquier proceso salvo que se especifique expresamente en el texto. Ergon Armor no puede prever todas las condiciones bajo las que esta información y sus productos, o los productos de otros fabricantes en combinación con su producto, pueden ser usados. El usuario será responsable de garantizar que se cumplen las condiciones de seguridad para el manejo, almacenaje y eliminación del producto, y deberá asumir las responsabilidades relativas a las pérdidas, daños, lesiones o gastos ocasionados por un mal uso. La información de esta hoja se ha escrito de acuerdo con los conocimientos y experiencias de las que se dispense en la actualidad.

que se dispone en la actualidad.

Información de revisión Producto e identificación de la compañía: Nombres comerciales alternos

Información relativa al transporte : Material Transportation Information

Un "No" indica que uno o más componentes del producto no aparecen recogidos o están exentos de inclusión en el inventario controlado por el o los país(es) correspondiente(s).